

РЕГИСТРАЦИЯ И НАГРАДЫ



ROKOSAN

Лучший и здоровый мир

РЕГИСТРАЦИЯ

Министерство сельского хозяйства и продовольствия Республики Беларусь Государственное учреждение «Главная государственная инспекция по семеноводству, карантину и защите растений»		Ministry of Agriculture and Food of the Republic of Belarus
State Enterprise «Main State Inspection for seed breeding, quarantine and plant protection»		
УДОСТОВЕРЕНИЕ № 2694 CERTIFICATE		
о государственной регистрации средств защиты растений		
Выдано настоящее удостоверение юридическому лицу, индивидуальному предпринимателю This certificate is issued the legal body, the individual businessman		
ООО "РОКОСАН", Словацкая республика		
в том, что в соответствии с законодательством Республики Беларусь to certify that according to the Legislation of the Republic of Belarus		
средство защиты растений / удобрение plant protection means / fertilizer	РОКОГУМИН (см. на обороте) жидкость	
(удобрение)	препаративной формы in the formulation	
номер государственной регистрации number of the state registration	11-06-0027	от from 26 марта 2015
разрешается к использованию на территории Республики Беларусь permitted for usage on the territory of the Republic of Belarus		
для применения субъектами хозяйствования. (см. на обороте)		
Удостоверение действительно до Certificate is valid till		
Директор Государственного учреждения «Главная государственная инспекция по семеноводству, карантину и защите растений»		
Director of State Enterprise «Main State Inspection for seed breeding, quarantine and plant protection»		
		Л.В. Плешко
(подпись)		(подпись, фамилия)
01837		

Наименование удобрения, препаративная форма, заявитель, страна	Состав	Культуры
<i>Органоминеральные удобрения</i>		
РОКОГУМИН, Ж ООО "РОКОСАН", Словацкая республика (Производитель: ООО "РОКОСАН", Словацкая республика)	N, не менее - 5 %; P ₂ O ₅ , не менее - 3%; K ₂ O, не менее - 3%; гуминовые кислоты, не менее - 5%; S, не менее - 0,5%; B, не менее - 0,1%; Zn (EDTA) - 0,01%; Cu (EDTA) - 0,03%; Fe (EDTA) - 0,03%; Mn (EDTA) - 0,03%; Mo - 0,001%	Пшеница озимая, ячмень, рапс яровой, кукуруза на зерно, соя, подсолнечник

Директор Государственного учреждения
"Главная государственная инспекция по
семеноводству, карантину и защите растений"



Л.В. Плешко



PÕLLUMAJANDUSAMET
AGRICULTURAL BOARD
FERTILIZERS DEPARTMENT

Mr. Patrik Ciklaminy
Rokosan s.r.o.
SK-07801 Sečovice

05.07.2013 18-5/1270

Information

Hereby we would like to inform You about requirements for organo-mineral fertilisers in Estonia. According to the regulation nr 23 established 10.03.2005 by the Minister of Agriculture "The requirements for the composition of fertilisers by fertiliser type" the organo-mineral fertiliser must consist also the inorganic fertiliser. Based on Your information for the fertiliser ROKOHUMIN there is not added inorganic fertiliser in this product. Organic fertilisers are not in Estonia under registration requirement. At the moment is there no need for registration of organic fertiliser in the register of fertilisers in Estonia.

With Best regards

Anu Nemvalts
Substitute for the Head of Fertilizers Department
anu.nemvalts@pma.agri.ee

Agricultural Board
Teaduse 2, Saku 75501, Harju County, Estonia

----- message -----

SV: inquiry - registration of fertilizer Rokohumin

Date: 04-07-2013 13:09

from: Johannes Eskilsson

<Johannes.Eskilsson@jordbruksverket.se>

to: Ciklaminy Patrik <pciklaminy@rokosan.com>

copy: James Bonet <James.Bonet@jordbruksverket.se>

Dear Mr Ciklaminy,

There is no need for a mutual recognition procedure in this case, as I understand. We do not have a national regulations about the content of fertilizers and therefore there is no national regulation here that would interfere with the Slovakian regulations regarding fertilizers.

I understand that your product full fill national Slovakian regulations and also other EU regulations, for example EU (No) 142/2011 and EG(No) 1774/2002 regarding animal byproducts. Therefore there is no obstacles for you to import your product to Sweden.

The main issue here is that there must be a person or company **in Sweden** that is responsible for the import of the fertilizer. This person or company must then be registered here at the Board of agriculture since the products (fertilizers) contains animal byproducts.

For more information regarding animal byproduct, please contact my colleague James Bonet james.bonet@jordbruksverket.se

Sincerely

Johannes Eskilsson



Johannes Eskilsson
Plant- and Environmental Division
Swedish Board of Agriculture
Vallgatan 8, S-551 82 Jönköping
Phone +46 3615 61 58
Johannes.Eskilsson@jordbruksverket.se
www.jordbruksverket.se



**ČESKÁ REPUBLIKA
ÚSTŘEDNÍ KONTROLNÍ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV ZEMĚDĚLSKÝ**

Držitel certifikátu ISO 9001:2008

Oddělení registrace hnojiv, Za Opravnou 4, 150 06 Praha 5 - Motol

ROKOSAN s.r.o.
Marek Szoke
Kollárova 446
07801 Sečovce
Slovensko

Váš dopis zn.: 170

Naše zn./č.j.: 5523-2/ORH/UKZUZ/2012 V Praze, dne: 07.01.2013

Vyřizuje: Ing. Gabriela Horová

Tel./fax: 257 294 214

e-mail: gabriela.horova@ukzuz.cz

**Zařazení výrobku Rokohumín kapalný do seznamu vzájemně uznaných výrobků v
ČR**

Na základě Nařízení EP a Rady (ES) č. 764/2008, kterým se stanoví postupy týkající se uplatňování některých vnitrostátních technických pravidel u výrobků uvedených v souladu s právními předpisy na trh v jiném členském státě, může být výrobek **Rokohumín kapalný** vyrobený firmou **ROKOSAN s.r.o., Kollárova 446, 07801, Sečovce, Slovensko**, uváděn na trh v České republice. Dodavatelem na trh v České republice je firma **ROKOSAN s.r.o., Kollárova 446, 07801, Sečovce, Slovensko**.

Ing. Jarosláv Houček
vedoucí Oddělení registrace hnojiv

**ČESKÁ REPUBLIKA
ÚSTŘEDNÍ KONTROLNÍ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV ZEMĚDĚLSKÝ**

Držitel certifikátu ISO 9001:2008

Oddělení registrace hnojiv, Za Opravnou 4, 150 06 Praha 5 - Motol

ROKOSAN s.r.o.
Marek Szoke
Kollárova 446
07801 Sečovce
Slovensko

Váš dopis zn.: 171

Vyřizuje: Ing. Gabriela Horová

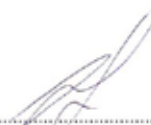
Naše zn./č.j.: 5522-2/ORH/UKZUZ/2012 V Praze, dne: 07.01.2013

Tel./fax: 257 294 214

e-mail: gabriela.horova@ukzuz.cz

**Zařazení výrobku Rokohumín sypký do seznamu vzájemně uznaných výrobků v
ČR**

Na základě Nařízení EP a Rady (ES) č. 764/2008, kterým se stanoví postupy týkající se uplatňování některých vnitrostátních technických pravidel u výrobků uvedených v souladu s právními předpisy na trh v jiném členském státě, může být výrobek **Rokohumín sypký** vyrobený firmou **ROKOSAN s.r.o., Kollárova 446, 07801, Sečovce, Slovensko**, uváděn na trh v České republice. Dodavatelem na trh v České republice je firma **ROKOSAN s.r.o., Kollárova 446, 07801, Sečovce, Slovensko**.



Ing. Jaroslav Houček
vedoucí Oddělení registrace hnojiv



Instytut Uprawy
Nawożenia i Gleboznawstwa
Państwowy Instytut Badawczy

ZAKŁAD ŻYWIENIA ROŚLIN I NAWOŻENIA

Rokosan s.r.o.
Kolárova 446
078 01 Sečovce
Republika Słowacka

Wasze pismo z dnia: 05.07.2013 r. Nasz znak: NŻN/415/73/13 Data: 20.08.2013 r.

Świadectwo kwalifikacji produktu
do stosowania w rolnictwie ekologicznym

wydane dla: **Rokosan s.r.o.**

Na wniosek producenta, zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 2 marca 2010 r. (Dz. U. Nr 54, poz. 326), nawóz organiczno-mineralny o nazwie **ROKOHUMIN-syplki**

został zakwalifikowany przez IUNG-PIB w Puławach do stosowania w rolnictwie ekologicznym.

Produkt zostaje umieszczony w wykazie nawozów i środków poprawiających właściwości gleby, zakwalifikowanych do stosowania w rolnictwie ekologicznym pod numerem NE/229/2013.

Świadectwo nie jest gwarancją wartości użytkowej produktu. Za jakość produktu odpowiada **Rokosan s.r.o.**

Świadectwo traci ważność z chwilą zmiany technologii wytwarzania produktu (składu surowcowego lub źródła pochodzenia surowców), mogącej w istotny sposób wpływać na jego właściwości. O zmianach takich producent zobowiązany jest niezwłocznie powiadomić IUNG-PIB w Puławach.

Dostać kłm'u

Dyrektor
[Signature]
prof. dr hab. Wiesław Aleksander Oleśzek
prof. zw.

Otrzymują:

1. Rokosan s.r.o., Kolárova 446, 078 01 Sečovce, Republika Słowacka
2. MRiRW, Departament Promocji i Komunikacji, Wydział Rolnictwa Ekologicznego



Instytut Uprawy
Nawożenia i Gleboznawstwa
Państwowy Instytut Badawczy

ZAKŁAD ŻYWIENIA ROŚLIN I NAWOŻENIA

Rokosan s.r.o.
Kolárova 446
078 01 Sečovce
Republika Słowacka

Wasze pismo z dnia: 13.06.2013 r. Nasz znak: NŻN/415/66/13 Data: 19.07.2013 r.

**Świadcstwo kwalifikacji produktu
do stosowania w rolnictwie ekologicznym**

wydane dla: **Rokosan s.r.o.**

Na wniosek producenta, zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 2 marca 2010 r. (Dz. U. Nr 54, poz. 326), nawóz organiczno-mineralny o nazwie **ROKOHUMIN-płynny** został zakwalifikowany przez IUNG-PIB w Puławach do stosowania w rolnictwie ekologicznym.

Produkt zostaje umieszczony w wykazie nawozów i środków poprawiających właściwości gleby, zakwalifikowanych do stosowania w rolnictwie ekologicznym pod numerem NE/228/2013.

Świadcstwo nie jest gwarancją wartości użytkowej produktu. Za jakość produktu odpowiada **Rokosan s.r.o.**

Świadcstwo traci ważność z chwilą zmiany technologii wytwarzania produktu (składu surowcowego lub źródła pochodzenia surowców), mogącej w istotny sposób wpływać na jego właściwości. O zmianach takich producent zobowiązany jest niezwłocznie powiadomić IUNG-PIB w Puławach.

Donata Pichler

Z-ca Dyrektora ds. naukowych
w Zakładzie Żywności i Środowiskowych
Stanisław Krasowicz
prof. dr hab. Stanisław Krasowicz, prof. zw.

Otrzymują:

1. Rokosan s.r.o., Kolárova 446, 078 01 Sečovce, Republika Słowacka
2. MRiRW, Departament Promocji i Komunikacji, Wydział Rolnictwa Ekologicznego



n é b i h

Termőföldtől az asztalig

Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal
Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi
Igazgatóság



1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.
Tel: 06/1/309-1000 Fax: 06/1/246-2960
E-mail: nti@nebih.gov.hu
www.nebih.gov.hu

ELŐADÓ: Botosné Olasz Zsuzsanna

HATÁROZATSZÁM: 04.2/1288-2/2014

OLDALAK SZÁMA: 6

MELLÉKLET: *Forgalomba hozatali és felhasználási engedélyokirat*

TÁRGY: *Rokohumin cseppfolyós*

forgalomba hozatali és felhasználási engedélye

A Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (továbbiakban: engedélyező hatóság) a **Sarkadi Károly (4431 Nyíregyháza, Szivárvány u. 29.) által képviselt ROKOSAN s.r.o. (SK-07801 Sečovce, Kollárova st. 446., Szlovák Köztársaság) ügyfélnek a Rokohumin cseppfolyós tekintetében a védelem egyenértékűség megállapítása és a forgalomba hozatali és felhasználási engedély iránti kérelem tárgyában indult hatósági eljárásban meghozta az alábbi**

HATÁROZATOT

Az engedélyező hatóság a **Rokohumin cseppfolyós** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyt az alábbiak szerint adja ki:

1. A készítmény kereskedelmi neve: *Rokohumin cseppfolyós*

2. A készítmény típusa: növénykondicionáló készítmény

3. Gyártó: ROKOSAN s.r.o.

SK-07801 Sečovce, Kollárova u. 446.

Szlovák Köztársaság

Statisztikai számjel: SK2020030430

A szlovák engedély tulajdonosa: ROKOSAN s.r.o.

SK-07801 Sečovce, Kollárova u. 446.

Szlovák Köztársaság

Statisztikai számjel: SK2020030430

A magyar engedély tulajdonosa: ROKOSAN s.r.o.

SK-07801 Sečovce, Kollárova u. 446.

Szlovák Köztársaság

Statisztikai számjel: SK2020030430

4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:

Alapanyagok: csirketoll-liszt, huminsav, makro-, mezo- és mikroelemek

Melléklet 04.2/1288-2/2014 NÉBIH számú határozathoz.

Bioszféra rezervátumokban, fokozottan védett területeken felhasználásuk tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

A vízi szervezetek védelme és a vízminőség biztosítása érdekében tilos a készítményt az álló- és folyóvizek partjától számított 50 m-es távolságon belül tárolni és kijuttatni.

8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás: nem tűzveszélyes „E” tűzveszélyességi osztály.

9. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság

9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok: 1-5-10-25-50 literes HDPE flakon illetve kanna, 1000 literes IBC konténer

9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1., 2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. pontja, valamint 4. pontjából a hatóanyag tartalom.

*A címkén a 6.1. és 6.2. pontok szerinti besorolások közül csak az egyiket lehet feltüntetni!
2015. június 1. után csak a 6.2. pont szerinti besorolás tüntethető fel a címkén!*

9.3. Tárolási körülmények: eredeti, zárt csomagolásban, napfénytől védett helyen, +5°C és +35°C közötti hőmérsékleten, száraz, jól szellőztethető, fedett helyen

9.4. Eltarthatóság ideje: 3 év

10. Kérelmező által megadott vámtarifaszám: 310100

11. Egyéb előírások:

A készítmény nem tartalmazhat csirázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroszervezeteket, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat.

12. Az engedély érvényessége: 2024. augusztus 18.

Budapest, 2014. augusztus 18.

dr. Oravecz Márton
elnök
nevében és megbízásából

P.H.



НАГРАДЫ

The
United
States
of
America



The Director of the United States Patent and Trademark Office

Has received an application for a patent for a new and useful invention. The title and description of the invention are enclosed. The requirements of law have been complied with, and it has been determined that a patent on the invention shall be granted under the law.

Therefore, this

United States Patent

Grants to the person(s) having title to this patent the right to exclude others from making, using, offering for sale, or selling the invention throughout the United States of America or importing the invention into the United States of America, and if the invention is a process, of the right to exclude others from using, offering for sale or selling throughout the United States of America, or importing into the United States of America, products made by that process, for the term set forth in 35 U.S.C. 154(a)(2) or (c)(1), subject to the payment of maintenance fees as provided by 35 U.S.C. 41(b). See the Maintenance Fee Notice on the inside of the cover.

Lea Storer Kea

Acting Director of the United States Patent and Trademark Office

证书号第 1576274 号



发 明 专 利 证 书

发 明 名 称: 一种具有胶态腐植酸添加剂的角蛋白肥料的制备方法和具有腐植酸添加剂的角蛋白肥料

发 明 人: 史蒂芬·苏克; 罗伯特·维斯基; 杰洛斯洛夫·可卡克

专 利 号: ZL 2010 1 0260516.1

专利申请日: 2010 年 08 月 24 日

专 利 权 人: 史蒂芬·苏克; 罗伯特·维斯基; 杰洛斯洛夫·可卡克

授权公告日: 2015 年 01 月 28 日

本发明经过本局依照中华人民共和国专利法进行审查, 决定授予专利权, 颁发本证书并在专利登记簿上予以登记。专利权自授权公告之日起生效。

本专利的专利权期限为二十年, 自申请日起算。专利权人应当依照专利法及其实施细则规定缴纳年费。本专利的年费应当在每年 08 月 24 日前缴纳。未按照规定缴纳年费的, 专利权自应当缴纳年费期满之日起终止。

专利证书记载专利权登记时的法律状况。专利权的转移、质押、无效、终止、恢复和专利权人的姓名或名称、国籍、地址变更等事项记载在专利登记簿上。



局长
申长雨

申长雨



OCENENIE

ministra hospodárstva Slovenskej republiky

spoločnosti

ROKOSAN

za účasť vo 4. ročníku súťaže „Inovatívny čin roka 2010“

v kategórii

„Technologická inovácia“

so súťažným návrhom

Ekologické keratínové hnojivo
zhodnocovaním odpadového peria



minister hospodárstva SR

V Nitre, dňa 24. 5. 2011





Split by PDF Splitter



EUROPEAN COMMISSION
SERVICE FOR FOREIGN POLICY INSTRUMENTS
Unit 4 – Public Diplomacy and Election Observation

Brussels, 17.10.2011
FPI- 4/ eh D (2011)

Rokosan Ltd.
Mr. Patrik Ciklaminy
Kolarova 446,
7801 Sečovce
Slovak Republic

Subject: EU Gateway to Japan – Environmental and Energy Technology business mission to Tokyo
– 6 to 10 February 2012.

Dear Mr. Ciklaminy,

I would like to thank you for your interest in participating in the **EU Gateway Programme**.

I am pleased to inform you that, following the final evaluation of all applications, your company has been included in the list of accepted participants for the Environmental and Energy Technology sector event, scheduled to take place in Tokyo from 6 to 10 February 2012.

Rokosan Ltd. will be one of 40 companies from across the European Union, which will promote innovative products and technologies through the group events and individual business meetings in Japan.

This mission is an important event for your company and for the sector in the European Union. Prior to the event considerable advance promotion of this mission will take place in Japan to Japanese companies, the sector press and sector organisations.

The EU Gateway Coaching Network is at your disposal to assist you wherever possible. In the coming weeks they will contact you to arrange the details for the preparation of your mission to Japan.

To ensure smooth preparation of your participation in this mission we rely on your rapid response to the various requests for information from the campaign team (sometimes, unavoidably, at short notice). **I would furthermore appreciate that you carefully read and complete the text on page 2 of this letter and return it immediately to the e-mail addresses mentioned at the bottom of the page.**

Once again, congratulations on your selection for this EU Gateway mission. I am certain that your company will benefit from this experience and I hope our joint efforts will result in increasing substantially your company's business with Japan.

Yours sincerely,

Eric Hamelinck

European Commission
Programme Manager
www.eu-gateway.eu

EUGatewayProgramme



EUROPEAN COMMISSION

FOREIGN POLICY INSTRUMENTS SERVICE

Unit 4 – Public Diplomacy and Election Observation

Brussels, 24.2.2012

FPI.4/ ep D (2012)

Mr. Patrik Ciklaminy
Rokosan Ltd.
Kolarova 446
7801 Sečovce
Slovak Republic

Subject: EU Gateway to Korea – Environment and Energy-related Technologies - Business Mission to Seoul – 11 to 15 June 2012.

Dear Mr. Ciklaminy,

I would like to thank you for your interest in participating in the *EU Gateway Programme*.

I am pleased to inform you that, following the final evaluation of all applications, your company has been included in the list of accepted participants for the Environment and Energy-related Technologies Business Mission, scheduled to take place in Seoul from 11 to 15 June 2012.

Rokosan Ltd. will be one of 40 companies from across the European Union, which will promote innovative products and technologies through the group events and individual business meetings in Korea.

This mission is an important event for your company and for the Environment and Energy-related Technologies sector in the European Union. Prior to the event considerable advance promotion of this mission will take place in Korea to Korean companies, the sector press and sector organisations.

The EU Gateway Coaching Network is at your disposal to assist you wherever possible. In the coming weeks your local coordinator will contact you to arrange the details for the preparation of your mission to Korea.

To ensure smooth preparation of your participation in this mission we rely on your rapid response to the various requests for information from the campaign team (sometimes, unavoidably, at short notice). **I would furthermore appreciate that you carefully read and complete the text on page 2 of this letter and return it immediately to the e-mail address mentioned at the bottom of the page.**

Once again, congratulations on your selection for this EU Gateway mission. I am certain that your company will benefit from this experience and I hope our joint efforts will result in increasing substantially your company's business with Korea.

Yours sincerely,



Ellen Pedersen

European Commission
Programme Manager

www.eu-gateway.eu



EU Gateway Programme

MINISTER PÔDOHOSPODÁRSTVA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

udeluje

ČESTNÉ UZNANIE



*KO.S.A.N. SPOL. S R.O.
KOŠICE*

*ZA SKUPINU ZÁHRADNÝCH
HNOJIV ROKOSAN*

na Medzinárodnom poľnohospodárskom
a potravinárskom veľtrhu
AGROKOMPLEX '97 v Nitre

NITRA, 14.-21. 8. 1997


MINISTER

ASPEK

Asociácia priemyselnej ekológie
na Slovensku

**Národná podnikateľská cena
za životné prostredie v SR
2011**



Ministerstvo životného prostredia
Slovenskej republiky

DIPLOM

za **3. miesto**

v kategórii PROCES

ROKOSAN, s.r.o.

súťažná aktivita:

Proces zneškodňovania a zhodnocovania nebezpečného
živočíšneho odpadu (hydinového peria) do podoby
obchodovateľného eko-produktu - organického hnojiva.

László Miklós
predseda hodnotiacej komisie

Tibor Duchonovič
viceprezident
poverený riadením ASPEK

V Bratislave 8. november 2011

József Nagy
minister životného prostredia

РОКОСАН, о.о.о.
ул. Колларова 446
078 01 Сечовце
Словацкая Республика

www.rokosan.com
